



Briuselis, 2025 m. sausio 17 d.
(OR. en)

5183/25

ECOFIN 51
UEM 40

PRIDEDAMAS PRANEŠIMAS

nuo:	Europos Komisijos generalinės sekretorės, kurios vardu pasirašo direktorė Martine DEPREZ
gavimo data:	2025 m. sausio 16 d.
kam:	Europos Sąjungos Tarybos generalinei sekretorei Thérèse BLANCHET
Komisijos dok. Nr.:	COM(2025) 15 final
Dalykas:	Iš dalies pakeista rekomendacija TARYBOS REKOMENDACIJA ištaisyti perviršinio deficito padėtį Vengrijoje

Delegacijoms pridedamas dokumentas COM(2025) 15 final.

Pridedama: COM(2025) 15 final



Briuselis, 2025 01 16
COM(2025) 15 final

Iš dalies pakeista rekomendacija

TARYBOS REKOMENDACIJA

ištaisyti perviršinio deficito padėtį Vengrijoje

Iš dalies pakeista rekomendacija

TARYBOS REKOMENDACIJA

ištaisyti perviršinio deficito padėtį Vengrijoje

EUROPOS SAJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo (SESV), ypač į jos 126 straipsnio 7 dalį,

atsižvelgdama į Komisijos rekomendaciją,

kadangi:

- (1) pagal SESV 126 straipsnį, valstybės narės turi vengti perviršinio valdžios sektoriaus deficito;
- (2) Stabilumo ir augimo paktas grindžiamas patikimų valstybės finansų tikslu kaip priemone sudaryti geresnes sąlygas kainų stabilumui ir tvirtam, tvariam bei integraciniam augimui, grindžiamam finansiniu stabilumu, ir taip padeda siekti Sąjungos tvaraus augimo bei užimtumo tikslų;
- (3) 2024 m. balandžio 30 d. įsigaliojo reformuota ES ekonomikos valdymo sistema. Sistema apima 2024 m. balandžio 29 d. Reglamentą (ES) 2024/1263¹ dėl veiksmingo ekonominės politikos koordinavimo ir daugiašalės biudžeto priežiūros, kuriuo panaikinamas Tarybos reglamentas (EB) Nr. 1466/97. Ji taip pat apima Tarybos reglamentą (ES) 2024/1264², kuriuo iš dalies keičiamas Reglamentas (EB) Nr. 1467/97 dėl perviršinio deficito procedūros įgyvendinimo paspartinimo ir paaiškinimo, ir 2024 m. balandžio 29 d. Tarybos direktyvą (ES) 2024/1265³, kuria iš dalies keičiama Direktyva 2011/85/ES dėl reikalavimų valstybių narių biudžeto sistemoms;
- (4) pagal SESV 126 straipsnio 6 dalį 2024 m. liepos 26 d. Taryba nusprendė, kad Vengrijoje dėl deficito kriterijaus nesilaikymo yra susidaręs perviršinis deficitas⁴;
- (5) SESV 126 straipsnio 7 dalimi ir Tarybos reglamento (EB) Nr. 1467/97 3 straipsnio 4 dalimi reikalaujama, kad Taryba priimtų atitinkamai valstybei narei skirtą rekomendaciją per nurodytą laikotarpį ištaisyti perviršinio deficito padėtį. Pagal Tarybos reglamento (EB) 1467/97 3 straipsnio 4 dalį, toje rekomendacijoje taip pat turi būti nustatytas ne ilgesnis kaip šešių mėnesių laikotarpis, per kurį atitinkama valstybė narė turi imtis veiksmingų priemonių perviršinio deficito padėčiai ištaisyti, ir jis gali būti sutrumpintas iki trijų mėnesių, kai tai būtina atsižvelgiant į padėties rimtumą. Be to, rekomendacijoje Taryba turi paprašyti valstybės narės įgyvendinti taisomąjį grynujų išlaidų⁵ planą, kuriuo užtikrinama, kad iki toje rekomendacijoje

¹ OL L, 2024 4 30, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1263/oj>.

² OL L 209, 1997 8 2, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/1997/1467/2024-04-30>.

³ OL L, 2024 4 30, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2024/1265/oj>.

⁴ OL L, 2024 8 1, ELI: <https://eur-lex.europa.eu/eli/dec/2024/2123/oj>.

⁵ Pagal Reglamento (ES) 2024/1263 2 straipsnio 2 punktą, grynosios išlaidos – valdžios sektoriaus išlaidos, atėmus palūkanų išlaidas, diskrecines pajamų priemones, Sąjungos programų išlaidas, kurios visiškai atitinka pajamas iš Sąjungos fondų, nacionalines išlaidas bendram Sąjungos finansuojamų

nustatyto termino valdžios sektoriaus deficitas būtų sumažintas ir išliktų mažesnis už 3 % BVP pamatinę vertę. Jeigu perviršinio deficito procedūra buvo pradėta remiantis deficito kriterijumi, tais metais, kuriais numatoma, kad valdžios sektoriaus deficitas viršys pamatinę vertę, taisomasis grynųjų išlaidų planas turi atitikti minimalų metinį struktūrinį koregavimą, kurio lyginamasis dydis būtų bent 0,5 % BVP. Atsižvelgdama į Tarybos reglamento (ES) 2024/1264 23 konstatuojamąją dalį, Komisija pereinamuoju laikotarpiu 2025, 2026 ir 2027 m. gali pakoreguoti lyginamąjį dydį, kad nustatant siūlomą tų metų taisomąjį planą būtų atsižvelgta į palūkanų mokėjimų padidėjimą;

- (6) turint omenyje nacionalinio vidutinės trukmės laikotarpio fiskalinio struktūrinio plano pateikimą pagal Reglamento (ES) 2024/1263 11 straipsnį ir 36 straipsnio 1 dalies a punktą, 2024 m. liepos 26 d. Tarybos sprendime atsižvelgta į tai, kad kitas perviršinio deficito procedūros etapas (t. y. Komisijos rekomendacija dėl Tarybos rekomendacijos pagal SESV 126 straipsnio 7 dalį dėl perviršinio deficito padėties ištaisymo) vyks tuo pačiu metu, kai pagal Reglamento (ES) Nr. 473/2013 7 straipsnį bus teikiama Komisijos nuomonė dėl euro zonos valstybių narių biudžeto planų projektų. Taikant šį metodą buvo galima užtikrinti biudžeto reikalavimų pagal perviršinio deficito procedūrą ir koregavimo plano, nustatyto vidutinės trukmės laikotarpio fiskaliniuose struktūriniuose planuose, nuoseklumą. Šis tvarkaraštis ir atskirų sprendimų priėmimas pagal SESV 126 straipsnio 6 dalį ir SESV 126 straipsnio 7 dalį yra išskirtiniai ir susiję su perėjimu prie naujos sistemos, todėl nesukuria precedento. Dėl Vengrijos 2024 m. lapkričio 26 d. Komisija priėmė rekomendaciją dėl Tarybos rekomendacijos pagal SESV 126 straipsnio 7 dalį ir vėliau 2025 m. sausio 16 d. ją patikslino atsižvelgdama į teigiamą Vengrijos nacionalinio vidutinės trukmės laikotarpio fiskalinio struktūrinio plano vertinimą;
- (7) 2023 m. Vengrijos realusis BVP sumažėjo 0,9 %. Europos Komisijos 2024 m. rudens prognozėje numatoma, kad 2024 m. dėl atsigauančio privataus vartojimo ir teigiamo grynojo eksporto poveikio ekonomika išaugs 0,6 %. Numatoma, kad 2025 m. realusis BVP padidės 1,8 %, nes toliau turėtų užtikrintai didėti privatus vartojimas ir šiek tiek atsigauti investicijos. Nedarbo lygis turėtų siekti 4,5 % 2024 m. ir 4,3 % 2025 m. Infliacija nuo 17,0 % 2023 m. turėtų sumažėti iki 3,8 % 2024 m., o 2025 m. – siekti 3,6 %;
- (8) remiantis 2024 m. spalio 22 d. Eurostato patvirtintais duomenimis⁶, 2023 m. Vengrijos valdžios sektoriaus deficitas buvo 6,7 % BVP. Europos Komisijos 2024 m. rudens prognozėje numatoma, kad valdžios sektoriaus deficitas bus 5,4 % BVP 2024 m. ir 4,6 % BVP 2025 m., taigi abejais metais viršys pamatinę vertę. Numatoma, kad 2024 m. struktūrinis deficitas sudarys 4,7 % BVP, o 2025 m. sumažės 0,7 procentinio punkto;
- (9) 2023 m. pabaigoje valdžios sektoriaus bendroji skola sudarė 73,4 % BVP. Europos Komisijos 2024 m. rudens prognozėje numatoma, kad ji padidės iki 74,5 % BVP 2024 m. pabaigoje, išliks 74,5 % 2025 m. pabaigoje ir sumažės iki 73,8 % BVP 2026 m. pabaigoje, taigi išliks didesnė už 60 % BVP pamatinę vertę;
- (10) 2024 m. lapkričio 4 d. Vengrija pateikė savo pirmąjį nacionalinį vidutinės trukmės laikotarpio fiskalinį struktūrinį planą. 2024 m. gruodžio 20 d. Vengrija pateikė plano

programų finansavimui, bedarbio pašalpų išlaidų ciklinius elementus ir vienkartinės bei kitas laikinas priemones.

⁶ Eurostato euro rodikliai, paskelbti 2024 m. spalio 22 d. Daugiau žr.: <https://ec.europa.eu/eurostat/en/web/products-euro-indicators/w/2-22102024-AP>.

priedėlį, kuriame nurodyti naujesni duomenys ir patikslintas grynujų išlaidų planas, siekiant užtikrinti, kad valdžios sektoriaus deficitas būtų sumažintas iki mažesnės nei 3 % BVP vertės ir kad iki koregavimo laikotarpio pabaigos valdžios sektoriaus skola būtų pradėta patikimai mažinti ir būtų toliau patikimai mažinama. Planas apima 2025–2028 m. laikotarpį, o jame pateiktas fiskalinis koregavimas paskirstytas per ketverius metus. Tarybos rekomendacijoje, kuria patvirtinamas Vengrijos 2025–2028 m. nacionalinis vidutinės trukmės laikotarpio fiskalinis struktūrinis planas, rekomenduojamas grynujų išlaidų planas, kuriuo atsižvelgiama į visus būtinius taisomojo plano reikalavimus ir kuris turėtų būti rekomenduojamas kaip taisomasis grynujų išlaidų planas pagal perviršinio deficito procedūrą. Taigi, laikantis Tarybos reglamento (EB) 1467/97, tais metais, kuriais numatoma, kad valdžios sektoriaus deficitas viršys pamatinę vertę, taisomasis grynujų išlaidų planas atitinka minimalų metinį struktūrinį koregavimą, kurio lyginamasis dydis yra bent 0,5 % BVP;

- (11) remiantis grynujų išlaidų planu, kuris yra vienintelis veiklos rodiklis reikalavimų laikymosi stebėsenos tikslais ir nustatytas Tarybos rekomendacijoje, kuria patvirtinamas Vengrijos planas, bei šioje rekomendacijoje, taip pat remiantis Europos Komisijos vidutinės trukmės laikotarpio valdžios sektoriaus skolos prognozavimo sistema ir Europos Komisijos 2024 m. rudens prognoze, numatoma, kad valdžios sektoriaus deficitas sumažės nuo 5,4 % BVP 2024 m. iki 3,0 % iki 2026 m. Remiantis plano prielaidomis, deficitas už 3 % deficito pamatinę vertę mažesnis taptų 2026 m.;
- (12) remiantis rekomenduotinu taisomuoju grynujų išlaidų planu, Europos Komisijos vidutinės trukmės laikotarpio valdžios sektoriaus skolos prognozavimo sistema ir Europos Komisijos 2024 m. rudens prognoze, valdžios sektoriaus bendroji skola laipsniškai sumažėtų nuo 74,5 % BVP 2024 m. pabaigoje iki 72,8 % BVP 2026 m. pabaigoje;
- (13) biudžeto konsolidavimo priemonės turėtų užtikrinti ilgalaikį perviršinio deficito padėties ištaisymą, kartu siekiant pagerinti valstybės finansų kokybę bei sudėtį, išsaugoti investicijas ir sustiprinti ekonomikos augimo potencialą. Fiskalinio ir platesnio ekonominio pobūdžio reformos turėtų tvariai didinti ekonomikos augimo ir atsparumo potencialą ir remti fiskalinį tvarumą;
- (14) Taryba atkreipia dėmesį į tai, kad tiksli veiksmingų priemonių vertinimo pagal naująją fiskalinę sistemą metodika dar nėra visiškai parengta, todėl mano, kad reikia laiku surengti diskusijas dėl šios metodikos;
- (15) pagal Reglamento (EB) Nr. 1467/97 8 straipsnio 3 dalį Tarybos sprendimas panaikinti perviršinio deficito procedūrą pagal SESV 126 straipsnio 12 dalį priimamas tik tuo atveju, jei deficitas sumažėja iki mažesnės už pamatinę vertės, o Komisija numato, kad jis toks liks einamaisiais ir kitais metais,

REKOMENDUOJA:

- (1) Vengrija turėtų užtikrinti, kad grynujų išlaidų nominalusis augimo tempas neviršytų I priede nustatytą didžiausių rodiklių.
- (2) Todėl Vengrija turėtų iki 2026 m. ištaisyti perviršinio deficito padėtį.
- (3) Taryba nustato 2025 m. balandžio 30 d. terminą, iki kurio Vengrija turi imtis veiksmingų priemonių ir pateikti būtinas priemones kartu su 2025 m. metine pažangos ataskaita, kuri turi būti pateikta Komisijai pagal Reglamento (ES) 2024/1263 21 straipsnį. Po to Vengrija ne rečiau kaip kas šešis mėnesius iki

perviršinio deficito padėties ištaisymo turėtų pranešti apie pažangą įgyvendinant šią rekomendaciją.

Ši rekomendacija skirta Vengrijai.

I PRIEDAS

Didžiausias grynųjų išlaidų augimo tempas
(metinis ir bendras augimo tempas nominaliąja verte)
Vengrija

Metai		2025	2026
Augimo tempas (%)	metinis	4,3	4,0
	bendras (*)	9,1	13,5

(*) Bendras augimo tempas apskaičiuojamas atsižvelgiant į 2023 bazinius metus.

Priimta Briuselyje

Tarybos vardu
Pirmininkas / Pirmininkė